UNIVERSITÀ DELLA VALLE D'AOSTA
UNIVERSITÉ DE LA VALLÉE D'AOSTE

BANDO PER LA SELEZIONE DI 60 STUDENTI/STUDENTESSE ISCRITTI/ISCRITTE NELL'ANNO ACCADEMICO 2025/2026 AL PRIMO ANNO DEL CORSO DI LAUREA IN LINGUE E COMUNICAZIONE PER L'IMPRESA E IL TURISMO AI FINI DELLA FREQUENZA DELL'ANNO ACCADEMICO 2026/2027 PRESSO L'UNIVERSITÉ SAVOIE MONT BLANC NELL'AMBITO DELLA CONVENZIONE ATTIVA PER IL RILASCIO DEL DOPPIO DIPLOMA.

ART. 1 – OGGETTO E FINALITÀ

1. L'Università della Valle d'Aosta, ai fini della partecipazione degli studenti e delle studentesse iscritti/iscritte nell'anno accademico 2025/2026 al primo anno del Corso di laurea in Lingue e comunicazione per l'impresa e il turismo ai programmi di mobilità internazionale finalizzati al conseguimento di un doppio diploma, intende procedere alla selezione dei candidati interessati alla frequenza dell'anno accademico 2026/2027 presso *l'Université Savoie Mont Blanc* (massimo 60 posti).
2. I candidati/Le candidate ammessi/ammesse alla mobilità che concluderanno positivamente il percorso otterranno, oltre alla Laurea in Lingue e comunicazione per l'impresa e il turismo (L-12), la *Licence en Langues Etrangères Appliquées* rilasciata dall'*Université Savoie Mont Blanc*.
3. Per le informazioni di dettaglio in merito ai piani di studi previsti nell'ambito del percorso di doppio diploma, si rimanda al sito internet di Ateneo (Piano di studi | Università della Valle d'Aosta - Université de la Vallée d'Aoste), nonché al sito internet dell'Ateneo partner: Université Savoie Mont Blanc - Formation - Recherche.

ART. 2 - REQUISITI DI AMMISSIONE

1. Per la partecipazione alla selezione di cui al precedente articolo 1, occorre essere regolarmente iscritti/iscritte al primo anno del Corso di laurea in Lingue e comunicazione per l'impresa e il turismo nell'anno accademico 2025/2026 al momento della scadenza del termine per la presentazione delle domande di cui all'articolo 3.
2. Per la frequenza del periodo di studio in Francia, è richiesto, secondo il Quadro comune europeo di riferimento per la conoscenza delle lingue, un livello minimo pari a B1 per la lingua francese e, per i candidati che scelgono il percorso inglese-tedesco, un livello minimo pari a A2 per la lingua tedesca.
3. Il possesso dei requisiti minimi di conoscenza linguistica di cui al precedente comma 2 verrà accertato dal docente nominato quale Referente per il Doppio Diploma con l'Université Savoie Mont-Blanc, entro il mese di marzo 2026, con le seguenti modalità:
   - in relazione alla lingua francese, verifica del raggiungimento di una media pari almeno a 18 nelle prove in itinere di verifica del profitto dell'insegnamento Lingua e cultura francese I

che si svolgono nel corso del primo semestre dell'anno accademico 2025/2026 (per maggiori informazioni si invita a consultare il programma dell'insegnamento Lingua e cultura francese 1 – Modulo I, pubblicato nell'apposita sezione della Segreteria online). Per coloro i quali non parteciperanno alle prove in itinere nel primo semestre dell'anno accademico 2025/2026, verifica attraverso una prova scritta che verrà calendarizzata nel mese di gennaio 2026 (per maggiori informazioni si inviata a far riferimento alla docente titolare dell'insegnamento, Prof.ssa Federica Locatelli, all'indirizzo di posta elettronica f.locatelli@univda.it);

- in relazione alla lingua tedesca, verifica sulla base del risultato del test di livello effettuato a inizio dell'anno accademico 2025/2026 (per coloro i quali abbiano già studiato la lingua tedesca) o del risultato del test di livello previsto nel mese di gennaio 2026 (per maggiori informazioni si invita a far riferimento alla docente titolare dell'insegnamento Lingua e cultura tedesca 1 – Modulo I, Prof.ssa Luisa Giacoma, all'indirizzo di posta elettronica l.giacoma@univda.it).

In caso di mancata partecipazione alle citate prove, gli studenti/le studentesse dovranno sostenere un colloquio finalizzato alla verifica del possesso dei requisiti minimi di conoscenza linguistica. L'eventuale colloquio si svolgerà nel mese di febbraio 2026 e la data sarà resa nota agli studenti e alle studentesse con un preavviso di almeno 15 giorni mediante invio di mail all'indirizzo di posta elettronica istituzionale. In caso di esito negativo del colloquio lo studente/la studentessa non sarà ammesso/ammessa allo svolgimento della mobilità presso l'Université Savoie Mont Blanc.

4. Si evidenzia che l'accettazione definitiva degli studenti/delle studentesse al programma di mobilità per il conseguimento del doppio diploma spetta in ogni caso all'Università ospitante a seguito della predisposizione da parte degli studenti selezionati della procedura richiesta dall'Ateneo partner.
5. Il requisito della regolare iscrizione al Corso di laurea in Lingue e comunicazione per l'impresa e il turismo deve essere mantenuto sino alla conclusione della mobilità.

ART. 3 - DOMANDA DI AMMISSIONE E TERMINE

1. Gli studenti/le studentesse interessati/interessate a partecipare alla selezione di cui al presente bando devono effettuare la candidatura esclusivamente tramite la compilazione del form online disponibile al seguente link **entro le ore 12.00 del 20 gennaio 2025.**
2. Il form online di candidatura può essere compilato una sola volta per studente/studentessa e deve essere inviato entro il termine indicato al precedente comma 1.
3. L'Ateneo provvede ad inviare all'indirizzo di posta elettronica istituzionale dello studente, entro 3 (tre) giorni lavorativi, la conferma dell'avvenuta ricezione della candidatura e indica i riferimenti della relativa protocollazione, ai fini dell'individuazione del candidato/della candidata nella graduatoria di cui all'articolo 5. Tenuto conto della chiusura delle sedi dell'Università in concomitanza con le festività natalizie, la conferma dell'avvenuta ricezione delle domande inviate dal 24 dicembre 2025 al 6 gennaio 2026 sarà trasmessa a partire dal 7 gennaio 2026.
4. L'Università non assume responsabilità per errata compilazione dei campi previsti nel form online da parte del candidato o mancato invio dello stesso entro il termine di cui al precedente comma 1, né per eventuali disguidi imputabili a fatto di terzi, a caso fortuito o a forza maggiore.
5. Per assistenza nella compilazione del form online è possibile contattare telefonicamente l'Ufficio Mobilità, Orientamento e Placement negli orari di apertura al pubblico oppure inviare una mail a mobilita@univda.it, entro e non oltre **le ore 11.00 del 20 gennaio 2025.**

ART. 4 – CONTRIBUTI PER IL FINANZIAMENTO DELLA MOBILITÀ

1. Gli studenti/le studentesse che intendono candidarsi per la frequenza dell'anno accademico 2026/2027 presso l'Université Savoie Mont Blanc, ai fini dell'ottenimento del doppio diploma, possono concorrere all'assegnazione di una borsa di studio Erasmus+ rispondendo al bando di selezione emanato dall'Università relativo alla mobilità individuale a fini di studio, nell'ambito del programma Erasmus+ per l'a.a. 2026/2027 (Selezione delle candidature mobilità in uscita - Università della Valle d'Aosta (univda.it)).

ART. 5 – AMMISSIONI, EVENTUALE PROVA DI SELEZIONE E GRADUATORIA

1. Nel caso in cui il numero di domande non superi i posti disponibili previsti dall'art. 1 del presente bando, la verifica del requisito della regolare iscrizione sarà effettuata d'ufficio e l'elenco dei candidati ammessi alla mobilità, approvato con decreto del Direttore del Dipartimento di Scienze umane e sociali, sarà pubblicato nell'apposita sezione del sito internet di Ateneo **a partire dal 6 febbraio 2026.**
2. Nel caso in cui il numero di domande superi i posti disponibili previsti all'art. 1 del presente bando, la verifica del requisito della regolare iscrizione sarà effettuata d'ufficio e sarà previsto lo svolgimento di una prova per la selezione degli studenti e delle studentesse. L'elenco dei candidati/delle candidate ammessi/ammesse alla prova, approvato con decreto del Direttore del Dipartimento di Scienze umane e sociali, sarà pubblicato nell'apposita sezione del sito internet di Ateneo **a partire dal 6 febbraio 2026,** unitamente alle informazioni in merito alla data e all'orario di svolgimento della prova. Verrà garantito ai candidati/alle candidate un preavviso di almeno 15 giorni rispetto alla data di svolgimento della prova.
3. I candidati/le candidate devono presentarsi alla prova con un documento di riconoscimento in corso di validità o tesserino universitario. I candidati/le candidate sprovvisti/sprovviste dei documenti non sono ammessi/ammesse alla prova di selezione.
4. I candidati/le candidate che non si presentano alla prova sono considerati rinunciatari/rinunciatarie.
5. La prova si articola in 30 quesiti volti a verificare il livello di conoscenza della lingua francese.
6. La valutazione della prova è effettuata da apposita Commissione esaminatrice, composta da tre docenti dell'Università e nominata con decreto del Direttore del Dipartimento di Scienze Umane e Sociali.
7. Al termine della valutazione di cui al precedente comma 6, la Commissione redige un verbale con i punteggi assegnati a ciascun candidato e predispone una graduatoria di merito.
8. A parità di merito, precede in graduatoria il candidato più giovane di età.
9. La graduatoria di cui al comma 7, approvata con decreto del Direttore del Dipartimento di Scienze umane e sociali, è pubblicata nell'apposita sezione del sito internet di Ateneo entro 15 giorni dallo svolgimento della prova. I candidati/le candidate sono tenuti a prenderne visione personalmente in quanto nessuna comunicazione è inviata agli stessi, né fornita telefonicamente.

ART. 6 – ADEMPIMENTI

1. Gli studenti/le studentesse devono adempiere ad ogni altra procedura richiesta dall'Università ospitante, secondo le indicazioni che saranno oggetto di apposite comunicazioni tramite la posta elettronica istituzionale.
2. Gli studenti/le studentesse che interrompono la mobilità finalizzata al conseguimento del doppio diploma possono richiedere il riconoscimento degli eventuali CFU conseguiti presso l'Università

ospitante e terminare il percorso di studi presso l'Università della Valle d'Aosta ottenendo il solo titolo italiano.

ART. 7- COPERTURA ASSICURATIVA E ORGANIZZAZIONE DEL SOGGIORNO

1. Ogni studente/studentessa in mobilità è coperto/a da polizza assicurativa per infortuni e responsabilità civile a carico dell'Università della Valle d'Aosta. Tali polizze riguardano solo i sinistri occorsi durante lo svolgimento delle attività didattiche.
2. Per la copertura sanitaria, ogni studente/studentessa in mobilità deve premunirsi della Tessera Europea di Assicurazione Malattia.
3. É cura dello studente/della studentessa organizzare autonomamente la trasferta e il soggiorno in Francia. Ciascuno studente/ciascuna studentessa deve altresì informarsi in merito a:
   - assistenza sanitaria in Francia, rivolgendosi alla propria ASL o alle rappresentanze diplomatiche e consultando il link Sanità internazionale (salute.gov.it);
   - modalità d'ingresso in Francia, se cittadino/cittadina non comunitario/comunitaria, rivolgendosi per tempo alle rispettive rappresentanze diplomatiche (Ambasciate e Consolati) e reperendo, con il necessario anticipo, le informazioni e i documenti richiesti per l'ingresso e la permanenza in Francia;
   - eventuali rischi dal punto di vista della sicurezza personale (informazioni utili possono essere consultate alla pagina http://viaggiaresicuri.it del Ministero degli Affari Esteri e della Cooperazione Internazionale).

ART. 8- RESPONSABILE DEL PROCEDIMENTO

1. Per ulteriori informazioni in merito al bando in oggetto, si invita a contattare l'Ufficio Mobilità, Orientamento e Placement, all'indirizzo di posta elettronica mobilita@univda.it.
2. Ai sensi della legge 7 agosto 1990, n. 241 e s.m. e i., il responsabile del procedimento è il Dott. Matteo Rigo, funzionario dell'Ufficio Mobilità, Orientamento e Placement.

ART. 9– TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI

1. Ai sensi di quanto previsto dal Regolamento in materia di protezione dei dati personali in attuazione del Regolamento UE 2016/679 del Parlamento europeo e del Consiglio e del Decreto Legislativo 30 giugno 2003, n. 196 "Codice in materia di protezione dei dati personali", emanato con Decreto rettorale n. 132, prot. n. 14988/I/03, del 30 settembre 2024, i dati personali forniti dai candidati/ dalle candidate sono raccolti presso l'Università, per le finalità di gestione del presente procedimento. Il conferimento di tali dati è obbligatorio e necessario ai fini della valutazione dei requisiti di partecipazione. L'Università tratterà i dati per il tempo strettamente necessario al perseguimento delle finalità di cui sopra, fatti salvi gli eventuali termini di conservazione previsti da norme di legge o regolamenti.
2. L'interessato/l'interessata gode dei diritti di cui alla predetta normativa, tra i quali figurano il diritto di accesso ai dati che lo/la riguardano, il diritto di far rettificare, aggiornare, completare o cancellare i dati erronei, incompleti o raccolti in termini non conformi alla legge o di richiedere la limitazione del trattamento, nonché il diritto di opporsi al trattamento per motivi legittimi. Tali diritti potranno essere fatti valere nei confronti dell'Università. L'interessato/l'interessata ha, inoltre, diritto di proporre reclamo alle competenti autorità di controllo.

3. Si rimanda alle informative di Ateneo pubblicate nell'apposita sezione del sito internet: Protezione dei dati personali | Università della Valle d'Aosta - Université de la Vallée d'Aoste (univda.it).
4. Il Titolare del trattamento è l'Università della Valle d'Aosta – Strada Cappuccini 2/A – 11100 Aosta – protocollo@univda.it – protocollo@pec.univda.it. Il Responsabile della Protezione dei Dati (DPO) è contattabile all'indirizzo: rpd@univda.it.

IL DIRETTORE DEL
DIPARTIMENTO DI SCIENZE
UMANE E SOCIALI

Prof. Maurizio Piseri

(sottoscritto digitalmente)